

Spettabile  
**Associazione COOPI**  
**cooperazione internazionale, Suisse**  
Via Curti 19a  
**6900 Lugano**

Giubiasco, 23 febbraio 2026/AR

**RELAZIONE DELL'UFFICIO DI REVISIONE ALL'ASSEMBLEA GENERALE  
ORDINARIA SULLA REVISIONE LIMITATA DELLA SPETTABILE  
*Associazione COOPI cooperazione internazionale, Suisse***

In qualità di Ufficio di revisione abbiamo verificato, il vostro Conto Annuale (Bilancio, Conto Economico ed Allegato) per l'esercizio chiuso al **31 dicembre 2025**.

Il Comitato è responsabile dell'allestimento del Conto Annuale, mentre il nostro compito consiste nella sua verifica e nell'espressione di un giudizio in merito. Confermiamo di adempiere i requisiti legali relativi all'abilitazione professionale ed all'indipendenza.

La nostra verifica è stata effettuata conformemente allo Standard svizzero sulla revisione limitata, il quale richiede che la stessa venga pianificata ed effettuata in maniera tale che anomalie significative nel Conto Annuale possano essere identificate. Una revisione limitata consiste essenzialmente nell'effettuare interviste, verifiche analitiche e verifiche di dettaglio adeguate alle circostanze, della documentazione presente presso la società revisionata. Per contro non fanno parte di questa revisione verifiche dei processi aziendali e sul controllo interno, così come interviste ed altre procedure di revisione volte ad identificare eventuali azioni delittuose.

**Sulla base della nostra revisione, non abbiamo rilevato fatti che ci possano fare ritenere che i Conti Annuali non siano conformi alle disposizioni legali svizzere, agli statuti ed alle disposizioni Swiss GAAP FER (nello specifico SWISS GAAP FER 21).**

Con distinta stima.

**REBEFID\* Sagl**



**Andrea Rege Colet**  
Perito revisore abilitato ASR  
(Revisore responsabile)

Allegato: Conto Annuale

## CONTO ANNUALE 2025

- Bilancio
- Conto Economico
- Prospetto della Variazione del Capitale
- Allegato al Conto annuale

Conto Annuale  
certificato da  
REBEFID SAGL



*Carla*  
*Laura Francini*

Associazione COOPI cooperazione Internazionale Suisse

Bilancio 2025

	31/12/2024	31/12/2025
	CHF	CHF
Mezzi liquidi	305'102.96	308'098.90
Ratei e riscontri attivi	99.80	680.22
<b>Attivi circolanti</b>	<b>305'202.76</b>	<b>308'779.12</b>
immobilizzi materiali	0.00	0.00
<b>Attivi fissi (immobilizzati)</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>ATTIVI</b>	<b>305'202.76</b>	<b>308'779.12</b>
debiti per forniture e prestazioni	15'116.18	2'103.05
debiti per costi del personale	74.10	74.10
Altri debiti a breve termine	0.00	0.00
Ratei e riscontri passivi	0.00	0.00
<b>Capitale di terzi a breve termine</b>	<b>15'190.28</b>	<b>2'177.15</b>
<b>Capitale dei fondi vincolati</b>	<b>0.00</b>	<b>38'000.00</b>
capitale iniziale versato	250.00	250.00
Riserva di funzionamento		
Utile/Perdite riportate	330'774.24	289'762.48
Risultato di esercizio	-41'011.76	-21'410.51
<b>Capitale dell'organizzazione</b>	<b>290'012.48</b>	<b>268'601.97</b>
<b>PASSIVI</b>	<b>305'202.76</b>	<b>308'779.12</b>

Conto Annuale  
certificato da  
REBEFID SAGL



*Carlo  
Laura Francini*

Associazione COOPI cooperazione Internazionale Suisse

Conto Economico 2025: costi per natura in CHF

	CHF 31/12/24	CHF 31/12/25
Contributi ricevuti	690'403.07	750'621.98
di cui vincolati	31'133.00	81'537.00
di cui liberi	659'270.07	669'084.98
Sussidi pubblici		
Ricavi da forniture e prestazioni	165.00	90.00
Proventi d'esercizio	690'568.07	750'711.98
Costi diretti progetti	468'241.00	486'788.00
Costi del Personale	71'618.63	68'813.66
Costi generali	191'720.20	178'520.83
Ammortamenti		
Costi operativi	731'579.83	734'122.49
Utili operativi	-41'011.76	16'589.49
Risultato finanziario		
Risultato estraneo all'esercizio		
Risultato straordinario		
Risultato prima della variazione dei fondi	-41'011.76	16'589.49
Attribuzione fondi vincolati	0.00	38'000.00
Risultato del Periodo	-41'011.76	-21'410.51

Conto Annuale  
certificato da  
REBEFD SAGL



*C. C. C.*  
*Laura Francini*

**Prospetto della variazione del Capitale**  
importi in CHF - confronto con l'anno precedente

	01/01/2024	Attribuzioni	Impieghi	31/12/2024	01/01/2025	Attribuzioni	Impieghi	31/12/2025
<b>Capitale Libero</b>								
Capitale sociale	250.00			250.00	250.00			250.00
Fondo proprio da destinare								
Utili/Perdite riportate	317'693.30			330'774.24	289'762.48			289'762.48
Risultato di esercizio	13'080.94			-41'011.76	0.00		0.00	-21'410.51
<b>Totale capitale libero</b>	<b>331'024.24</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>290'012.48</b>	<b>290'012.48</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>268'601.97</b>
<b>Capitale vincolato</b>								
Progetto RDC ambiente (038)		5'620.00	5'620.00	0.00				
Progetto Venezuela (046)		5'513.00	5'513.00	0.00				
Progetto Guatemala (052)		20'000.00	20'000.00	0.00		5'537.00	5'537.00	0.00
Progetto Etiopia (061)						23'000.00	23'000.00	0.00
Progetto Sudan (064) Fosit-DSC						12'000.00	12'000.00	0.00
Progetto RCA (071) Fosit-Ticino						38'000.00		38'000.00
stanziamento DSC per gestione						3'000.00	3'000.00	0.00
<b>Totale capitale vincolato</b>	<b>0.00</b>	<b>31'133.00</b>	<b>31'133.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>81'537.00</b>	<b>43'537.00</b>	<b>38'000.00</b>
<b>Totale</b>	<b>331'024.24</b>	<b>31'133.00</b>	<b>31'133.00</b>	<b>290'012.48</b>	<b>290'012.48</b>	<b>81'537.00</b>	<b>43'537.00</b>	<b>306'601.97</b>



*Carlo F. ...  
Laura ...*

**Conto Annuale  
certificato da  
REBEFI D SAGL**

## Conto annuale dell'Associazione COOPI Suisse Allegato al conto Annuale 2025

### 1 - Breve descrizione dell'ONG

COOPI Suisse è un'associazione umanitaria laica e indipendente costituitasi il 3 maggio 2012 a Lugano secondo il Codice Civile svizzero e riconosciuta ufficialmente di pubblica utilità nel dicembre 2013.

Essa ha lo scopo di contribuire ad uno sviluppo armonico ed integrato delle comunità con le quali opera nei Paesi a basso reddito, nella consapevolezza che attraverso l'incontro e la collaborazione tra i popoli si perseguono ideali di eguaglianza e giustizia per ottenere un migliore equilibrio mondiale.

Questo attraverso la promozione nel proprio territorio dei valori di solidarietà internazionale di COOPI.

Nasce dall'iniziativa e dalla motivazione di alcune persone, residenti in Ticino, che hanno conosciuto e collaborato con COOPI in Italia, sia attraverso attività di comunicazione e raccolta fondi, che nella gestione dei progetti di sviluppo ed emergenza in Africa, in Medio Oriente e in America del Sud.

COOPI Suisse opera autonomamente in Svizzera per la realizzazione di campagne di sensibilizzazione e raccolta fondi a sostegno dei progetti nel sud del Mondo, relazionandosi con i sostenitori, gli attivisti e la società civile. Mantiene, inoltre, le relazioni istituzionali con i principali attori della cooperazione internazionale in Svizzera.

A partire dal Maggio del 2015 fa parte della federazione delle ONG della Svizzera Italiana (FOSIT). Nel 2019 ha ottenuto il marchio di qualità Zewo, che nel 2025 è stato rinnovato.

COOPI Suisse ha usufruito di tutta l'esperienza di COOPI, pur nella piena autonomia operativa sul territorio.

Allo scopo il Comitato ha firmato con la Fondazione COOPI un accordo quadro per utilizzare l'esperienza ed il logo di COOPI e per definire in modo chiaro il rapporto tra l'Associazione e la Fondazione COOPI.

### 2 - Principi applicati per l'allestimento dei Conti Annuali

#### A - Basi per la preparazione dei conti annuali

Il Conto Annuale chiuso al 31 dicembre 2025 è stato redatto in conformità allo Statuto, alle disposizioni applicabili del Codice delle Obligazioni; la presentazione dei conti è fatta secondo le raccomandazioni indicate da SWISS GAAP FER, e applica la norma SWISS GAAP RPC 21 per il rendiconto di organizzazioni non-profit di pubblica utilità.

Conto Annuale  
certificato da  
REBEFID SAGL



*Carlo Di  
Laura Francini*

La tabella dei **costi per destinazione** riportata al paragrafo 4.1 è stata calcolata seguendo il metodo Zewo (Calculer le charges de destination de projects ou de prestations, d'obtention de financements e d'amministrazione).

Nel paragrafo 4.8 vengono riportate le tabelle relative al Conto Economico con maggior dettaglio secondo i suggerimenti della Fosit.

#### B - Ambito del Conto Annuale

Il presente Conto Annuale comprende i conti dell'Associazione COOPI SUISSE per il periodo 1° gennaio 2025 – 31 dicembre 2025. Il conto annuale dà un'immagine fedele della situazione patrimoniale, della situazione finanziaria e dei risultati. Non sono compresi nel Conto Annuale i conti dei partner presenti sul terreno e con cui l'Associazione collabora, in quanto sono soggetti indipendenti da COOPI SUISSE. COOPI Suisse ha sviluppato nell'anno un progetto di raccolta fondi in collaborazione con la Fondazione COOPI. Per tale progetto esiste uno specifico accordo scritto. COOPI Suisse è responsabile per lo sviluppo e la gestione del progetto nonché per la gestione dei donatori, la Fondazione COOPI contribuisce a sostenere parte dei costi. Nel 2025 il costo per la Fondazione COOPI è stato di CHF 306'710.10 CHF. Tale costo non è compreso nel Conto Annuale.

#### C - Cambio valuta estera

Non avendo nel 2025 impegni in valuta estera (USD), non è stato aperto il conto relativo

#### D - Immobilizzazioni materiali

COOPI Suisse non detiene immobilizzi materiali.

#### E - Delimitazione dei ricavi

Le donazioni, sia vincolate che non vincolate, sono registrate in entrambi i casi nel conto economico al momento in cui vengono ricevute.

I ricavi sono registrati secondo il principio della delimitazione temporale, vale a dire al momento in cui le operazioni o gli eventi che generano un ricavo sovengono e non in funzione del flusso finanziario.

#### F - Delimitazione dei costi

I costi sono registrati secondo il principio della delimitazione temporale, vale a dire al momento in cui le operazioni o gli eventi che generano un costo sovengono e non in funzione del flusso finanziario.



*Carlo Stracchi*

I costi legati ai progetti vengono contabilizzati al momento dell'esborso effettivo in favore del partner sul terreno e conteggiati comunque entro il termine effettivo del progetto.

#### G - Parti correlate

I partner sul terreno di COOPI SUISSE sono considerati come parti correlate di COOPI SUISSE.

### 3 - Spiegazioni concernenti altre parti dei Conti Annuali

#### 10 – Liquidità

I depositi bancari sono comprensivi degli interessi maturati alla data di chiusura dell'esercizio.

	31/12/2024	31/12/2025	differenza
Depositi bancari	224'034.97	191'191.88	-32'843.09
Cassa Contanti e Paypal	95.81	2'742.42	2'646.61
C/Cpostali	80'972.18	114'164.60	33'192.42
<b>TOTALE</b>	<b>305'102.96</b>	<b>308'098.90</b>	<b>2'995.94</b>
crediti	99.80	680.22	580.42
<b>TOTALE</b>	<b>305'202.76</b>	<b>308'779.12</b>	<b>3'576.36</b>

#### 28- Fondi Vincolati

I conti 2815, 2816, 2817 e 2818 si riferiscono alle donazioni vincolate che l'associazione COOPI Suisse ha ricevuto per progetti finanziati da FOSIT per un totale di 81'537.00 CHF.

Per un maggior dettaglio si rimanda al capitolo 36.

Conto Annuale  
certificato da  
REBEHO SAGL



*Carla...*  
*Sura...*

### 29 - Capitale proprio

Il capitale proprio (2900 Capitale iniziale + 2910 Utile/perdite riportate) al 31/12/2025 risulta essere pari a **CHF 289'762.48** ed è comprensivo degli utili conseguiti negli esercizi precedenti, come stabilito dall'Assemblea Generale nel corso degli anni. Il capitale iniziale è costituito dalle somme versate inizialmente dai soci a titolo di quota di partecipazione. La destinazione del capitale iniziale viene stabilita dall'Assemblea. L'importo di 250 CHF già presente nel 2015 non è stato al momento destinato. L'esercizio corrente ha totalizzato una perdita pari a **-21'410.51 CHF**. Il capitale proprio sarà quindi di **268'601.97 CHF** pari alla copertura dei costi dell'Associazione per più di 4 Mesi. (ZEWO standard 11 - Riserva)

### 33 – Donazioni non vincolate

Nell'arco del 2025, l'associazione ha ricevuto donazioni da donatori privati a seguito di varie attività di raccolta fondi ed alla campagna di dialogo diretto. L'ammontare totale è pari a **CHF 668'634.28** di cui **CHF 661'444.23** sono il risultato della campagna di dialogo diretto.

### 36 – Donazioni vincolate

Il totale delle donazioni vincolate ricevute nel 2025 è pari a **81'537.00 CHF** per progetti e sono così suddivise:

#### 1 – Saldo progetto Guatemala (052)

##### **Totale versamento 5'537.00 CHF fondi DSC**

Data ricezione fondi 12 settembre 2025

Data trasferimento al progetto 16 settembre 2025

Rif. Contabili: Ricavi 3617 – costi 4092 – fondo 2815

#### 2 – Progetto Etiopia (061) Accesso all'acqua

##### **Versamento 23'000.00 CHF fondi FOSIT (AIL-AMB)**

Data ricezione fondi 12 febbraio 2025 da AIL

Data ricezione fondi 18 Giugno 2025 da AMB

Data trasferimento al progetto 7 marzo 2025 15'000 CHF

Data trasferimento al progetto 30 giugno 2025 8'000 CHF

Rif. Contabili: Ricavi 3618 – costi 4103 – fondo 2816

#### 3 – Progetto (064) Acqua e cooperative FOSIT-DSC

##### **Trasferimento 12'000.00 fondi vincolati DSC**

Data ricezione fondi: 12 agosto 2025

Data trasferimento al progetto 20 agosto 2025

Rif. Contabili: Ricavi 3619 – costi 4104 – fondo 2817



*Carlo...*  
*...*

4 – Progetto (071) Progetto RCA FOSIT-Ticino  
**Trasferimento 38'000.00 fondi vincolati FOSIT**  
 Data ricezione fondi: 16 dicembre 2025 Collina d'oro  
 Data ricezione fondi: 23 dicembre 2025 Cantone Ticino  
 Il trasferimento verrà fatto nel 2026  
 Rif. Contabili: Ricavi 3620 – fondo 2818

Di seguito la tabella dei fondi vincolati.

Prospetto Fondi vincolati 2025	capitale vincolato al 01/01/2025	capitale ricevuto durante l'anno	capitale impiegato durante l'anno	capitale vincolato al 31/12/2025
<b>Progetti</b>				
Progetto Guatemala (052)		5'537.00	5'537.00	
Progetto Etiopia (061)		23'000.00	23'000.00	0
Progetto Sudan (064) Fosit-DSC		12'000.00	12'000.00	0
Progetto RCA (071) scuole Fosit-Ticino		38'000.00		38'000
<b>Totale progetti</b>	<b>0.00</b>	<b>78'537.00</b>	<b>40'537.00</b>	<b>38'000</b>
Contributi per costi di gestione		3'000.00	3'000.00	0
<b>Totale capitale vincolato</b>		<b>81'537.00</b>	<b>43'537.00</b>	<b>38'000</b>

Al momento del ricevimento, i fondi sono stati contabilizzati nei ricavi contemporaneamente, un costo di imputazione ai fondi vincolati è contabilizzato nella variazione dei fondi vincolati, con contropartita un fondo vincolato nel passivo. Quando i fondi vincolati vengono utilizzati, un ricavo di utilizzazione degli stessi viene contabilizzato nella variazione dei fondi vincolati, in diminuzione del passivo.

Conto Annuale  
certificato da  
REBEFFO SAGL



*Coletti  
Laura Francini*

#### 4 - Informazioni supplementari

##### 4.1 –Suddivisione dei costi per destinazione

##### 2025 Riclassificazione Costi per Destinazione

	2025		2024	
<b>Progetti e Prestazioni</b>	<b>521'278.43</b>	<b>71%</b>	<b>491'781.85</b>	<b>68%</b>
Progetti all'estero	498'454.62		476'111.29	
Presenza sul territorio	22'823.81		15'670.56	
<b>Raccolta fondi</b>	<b>177'601.64</b>	<b>24%</b>	<b>223'805.22</b>	<b>28%</b>
Raccolta fondi e comunicazione	177'601.64		223'805.22	
<b>Amministrazione</b>	<b>35'242.43</b>	<b>5%</b>	<b>15'992.76</b>	<b>4%</b>
Gestione e Amministrazione	35'242.43		15'992.76	
<b>TOTALE COSTI</b>	<b>734'122.49</b>		<b>731'579.83</b>	

La riclassificazione dei costi è stata fatta secondo il Metodo ZEWO e quindi suddividendo i diversi costi nelle tre categorie Progetti e prestazioni, Raccolta fondi e Amministrazione.

Il costo del personale è stato diviso nelle tre categorie attraverso la registrazione e l'aggregazione delle ore di lavoro svolte per aree di lavoro.

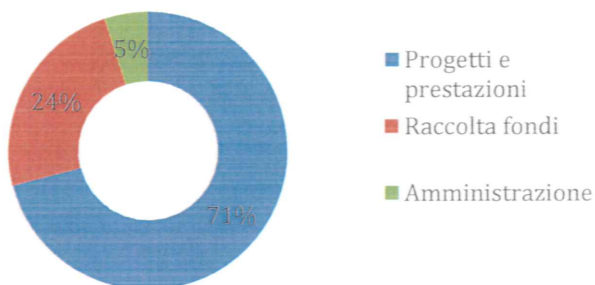
Nel 2025 il personale è stato impegnato per il 12% nella Gestione Progetti, per il 20% nella Presenza sul territorio, per il 33% nella Raccolta fondi, per l'8% nella Comunicazione e per il 27% nella Gestione e Amministrazione.

Secondo le percentuali di impegno del personale sono stati divisi anche i costi di stampa, gestione del sito Web e logistica. Gli altri costi sono stati assegnati per competenza a raccolta fondi e amministrazione



*Colo*  
*Lucia*  
*Stracchi*

## Impegno dell'Associazione nel 2025



Nel grafico viene riportato l'impegno percentuale dell'Associazione nel 2025 secondo i dati riportati nella tabella dei costi per destinazione.

### 4.2 - La remunerazione dei membri del Comitato e del personale retribuito

Come previsto dallo statuto il Comitato è composto da 5 persone Presidente (Ricci Carla), Vicepresidente (Anne Schweikert), Tesoriere (Laura Francioli) e i soci Ennio Miccoli e Gabriela Giuria. I membri del Comitato non ricevono alcun indennizzo per il loro impegno presso COOPI Suisse.

Per quanto riguarda il personale retribuito nel 2025 è presente una persona a tempo pieno che assicura il coordinamento delle diverse attività e l'operatività dell'Associazione.

Inoltre l'Associazione ha potuto contare su personale in consulenza a supporto della raccolta fondi e della gestione progetti. Attualmente il costo totale del personale a contratto comprensivo degli oneri sociali e del personale di supporto è stato di **68'739.56**

### 4.3 - La descrizione delle prestazioni "pro-bono"

I soci di COOPI Suisse sono al momento 9, ed in particolare i soci che sono nel Comitato svolgono un lavoro pro bono a supporto delle attività dell'Associazione, della contabilità, del controllo, scrittura e gestione progetti delle pratiche amministrative e della predisposizione dei documenti (progetti, bilancio, richieste ufficiali ecc.) necessari alla vita dell'associazione. Nell'anno 2025 la ONG ha usufruito di circa **976 ore** pro bono dei propri soci per un valore stimato di almeno **CHF 83'470.00** Ha usufruito inoltre di circa **960 CHF** di rimborsi spesa sostenuti e non rimborsati. La valorizzazione totale di tali prestazioni ammonta quindi a **CHF 84'430.00**

### 4.4 - Accordi per finanziamenti futuri

Al momento l'Associazione ha firmato, un nuovo contratto con CORRIS per una campagna di raccolta fondi.

### 4.5 - Garanzie, Impegni

Alla data del 31/12/2025, l'Associazione è impegnata nei confronti di progetti approvati, ma non ancora finanziati.



*Carla Ricci*  
*Laura Francioli*

#### 4.6 - Le questioni eccezionali in sospeso ed i rischi (passivi eventuali)

Alla data del 31/12/2025 non sono rilevate questioni eccezionali in sospeso che possano ridurre significativamente le attività.

Il 2025 si colloca in un contesto internazionale complesso, segnato da crescenti crisi umanitarie e da una progressiva contrazione delle risorse destinate alla cooperazione internazionale. Questo scenario rende l'azione delle organizzazioni umanitarie sempre più sfidante, richiedendo scelte attente e una visione strategica di lungo periodo.

La specificità di COOPI Suisse risiede nel radicamento territoriale, che permette all'Associazione di mantenere un rapporto diretto con i propri sostenitori, valorizzando al contempo l'appartenenza alla rete internazionale di Fondazione Coopi con una lunga esperienza operativa. Questa duplice dimensione – locale e internazionale – rappresenta un elemento distintivo che consente a COOPI Suisse di agire come ponte tra la società civile svizzera e i progetti di cooperazione realizzati nei Paesi di intervento.

In tale contesto, COOPI Suisse ha scelto nel 2025 di confermare il proprio impegno a sostegno dei progetti di cooperazione, contribuendo attraverso la propria attività di raccolta fondi e sensibilizzazione, a garantire continuità degli interventi sul terreno. Una scelta che riflette la volontà dell'Associazione di rimanere un attore responsabile e solidale, anche in una fase di generale incertezza per il settore.

#### 4.7 - Eventi posteriori alla data di chiusura

Non ci sono al momento della scrittura di questo documento eventi di rilievo da segnalare.

#### 4.8 - Dettaglio del bilancio e del Conto Economico

##### Associazione COOPI cooperazione Internazionale Suisse

Bilancio 2025			
1 ATTIVI	31/12/2024	31/12/2025	
	CHF	CHF	
<b>10 Liquidità</b>			
1000 Cassa	95.81		332.37
1005 Payroll			2'410.05
1010 Conto corrente postale generale	28'463.64		30'960.03
1015 Conto corrente postale F2F	52'508.54		83'204.57
1024 Conto corrente banca Stato generale	148'453.49		143'902.81
1025 Conto corrente banca Stato F2F	75'581.48		47'289.07
1026 Conto corrente banca stato USD in chf (chiuso ottobre 2020)			
<b>Totale liquidità</b>	<b>305'102.96</b>		<b>308'098.90</b>
<b>11 Debitori</b>			
1100 Crediti verso terzi	99.80		680.22
<b>Totale debitori</b>	<b>99.80</b>		<b>680.22</b>
<b>13 Inventario</b>			
1300 Materiale vario			
<b>Totale inventario</b>	<b>0.00</b>		<b>0.00</b>
<b>16 Immobilizzi materiali</b>	<b>0.00</b>		<b>0.00</b>
<b>TOTALE ATTIVI</b>	<b>305'202.76</b>		<b>308'779.12</b>



*Carlo*  
*Anna Maria*

<b>2 PASSIVI</b>		
<b>20 Creditori</b>		
2000 Creditori	15'116.18	2'103.05
2020 Altri crediti		
2030 Ratei e riscontri passivi		
<b>Totale Creditori</b>	<b>15'116.18</b>	<b>2'103.05</b>
<b>21 Debiti a breve per i costi del personale</b>		
2100 Creditori cassa AVS		
2110 Creditori cassa infortuni		
2120 Creditori LPP		
2130 Creditori imposta alla fonte		
2140 Creditori indennità malattia	74.10	74.10
2300 Sospesi stipendi		
<b>Totale Debiti a breve</b>	<b>74.10</b>	<b>74.10</b>
<b>28 Fondi vincolati</b>		
2800 Fondo Progetto - Fondazione Altamane	0.00	0.00
2801 Fondo Progetto - progetto AIL e Comune colline d'Oro	0.00	0.00
2802 Fondo Progetto - Fondazione Herrod-Stiftung	0.00	0.00
2803 Fondo Progetto - AIL		
2804 Fondo Progetto IRAQ- Privato USD		
2805 Fondo Progetto - Canton Ticino		
2806 Fondo Progetto - Acqua Sudan AIL 2019		
2807 Fondo Progetto - Haffir Sudan finanziatore privato		
2808 Fondo Progetto - Ciad Educativo (031)	0.00	0.00
2809 Fondo Progetto - Ciad opere strutturali (030)		
2810 Fondo Progetto - Etiopia stufe migliorate (034)		
2811 Fondo Progetto - RDC (038)	0.00	0.00
2812 Fondo Progetto Etiopia (042) FOSIT-Cantone		
2813 Fondo Progetto Venezuela (046) FOSIT -DSC		
2814 Fondo Progetto Libano (048) FOSIT - CANTONE	0.00	
2815 Fondo Progetto Guatemala (052)	0.00	
2816 Fondo Progetto Etiopia (061)		
2817 Fondo Progetto Sudan (064)		
2818 FondoProgetto RCA (071) FOSIT-Ticino		38'000.00
<b>Totale Fondi vincolati</b>	<b>0.00</b>	<b>38'000.00</b>
<b>29 Capitale proprio</b>		
2900 capitale iniziale versato	250.00	250.00
2905 Riserva di funzionamento		
2910 Utile/Perdita degli esercizi precedenti	330'774.24	289'762.48
2999 Risultato di esercizio	-41'011.76	-21'410.51
<b>Totale Capitale proprio</b>	<b>290'012.48</b>	<b>268'601.97</b>
<b>TOTALE PASSIVI</b>	<b>305'202.76</b>	<b>308'779.12</b>
<b>Utile o perdita</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>

Conto Annuale  
certificato da  
REBERID SAGL



*Carlo Fini*  
*Laura Grandi*

Conto Economico 2025

3 RICAVI	31/12/2024	31/12/2025
	CHF	CHF
<b>Ricavi non vincolati</b>		
<b>32 Contributi dai membri</b>		
3200 Quote sociali	400.00	450.70
<b>Totale Contributi dai membri</b>	<b>400.00</b>	<b>450.70</b>
<b>33 Donazioni non vincolate</b>		
3300 da privati diversi	7'340.93	7'190.05
3305 da Grandi donatori		
3310 da campagna f2f	651'529.14	661'444.23
3320 altre donazioni		
<b>Totale donazioni non vincolate</b>	<b>658'870.07</b>	<b>668'634.28</b>
<b>34 Stanziamenti per spese di gestione</b>		
3400 Donazioni da COOPI Milano		
<b>Totale stanziamenti per spese di gestione</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>35 Altri ricavi</b>		
3500 Vendita artigianato, gadget e libri	165.00	90.00
3510 Formazione		
3520 Eventi		
3540 Altri ricavi		
<b>Totale altri ricavi</b>	<b>165.00</b>	<b>90.00</b>
<b>Totale ricavi non vincolati</b>	<b>659'435.07</b>	<b>669'174.98</b>
<b>36 Ricavi dei fondi vincolati</b>		
3611 Ricavi vincolati - progetto Ciad opere strutturali (030)		
3612 Ricavi vincolati - progetto Etiopia stufe migliorate (034)		
3613 Contributo FOSIT-DSC Progetto RDC (038)	5'620.00	
3614 Contributo FOSIT-Cantone Progetto Etiopia (042)		
3615 Contributo FOSIT - DSC Progetto Venezuela (046)	5'513.00	
3616 Contributo FOSIT -Cantone Progetto Libano (048)		
3617 Contributo FOSIT - DSC Progetto Guatemala (052)	20'000.00	5'537.00
3618 Contributo FOSIT - AIL e AMB Progetto Etiopia (061)		23'000.00
3619 Contributo FOSIT - DSC Progetto Sudan (064)		12'000.00
3620 Contributo FOSIT - Ticino Progetto RCA (071) scuole		38'000.00
3699 stanziamento FOSIT - DSC per costi di gestione		3'000.00
<b>Totale fondi vincolati</b>	<b>31'133.00</b>	<b>81'537.00</b>
<b>37 Ricavi finanziari</b>		
3700 Interessi attivi		
3710 Differenze di cambio		
<b>Totale Ricavi finanziari</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
<b>TOTALE RICAVI</b>	<b>690'568.07</b>	<b>750'711.98</b>

Conto Annuale  
certificato da  
REBECCO SAGL



*Carlo R.*  
*Lucia Tracchi*

10

Conto Economico 2025

4 COSTI	31/12/2024	31/12/2025
	CHF	CHF
<b>40 Costi diretti dei progetti</b>		
4075 progetto Etiopia stufe migliorate (034)		
4080 Progetto RDC (038)	5'620.00	
4083 Progetto Paraguay (041) economia, ambiente e partecipazione		
4084 Progetto Etiopia (042) -Creazione lavoro- Fosit -Cantone		
4085 Progetto Gambia(045) Supporto minori Farafeni		
4086 Progetto Mali (043) Cure sanitarie e lotta alla malnutrizione		
4087 Progetto Siria (047) Accesso istruzione primaria		
4088 Progetto Burkina (049)		
4089 Progetto Venezuela (046)	5'513.00	
4090 Progetto Libano (048)		
4091 progetto Libano istruzione (051)		
4092 progetto Guatemala (052)	46'548.00	5'537.00
4093 Progetto (053) Risposta di emergenza sfollati Sudan e Ciad		
4094 Progetto (054) Infrastrutture scolastiche RDC		
4095 Progetto (057) Sostegno alla popolazione in Siria		
4096 Progetto (055) Infrastrutture scolastiche RDC -1 rata	98'620.00	
4097 Progetto(056)Promozione diritto alla salute Bolivia	38'500.00	
4098 Progetto(058) Venezuela Gestione Rifiuti	50'050.00	
4088 Progetto(059) RDC Prevenzione Malnutrizione	61'500.00	
4100 Progetto(060) Sudan Acqua Potabile	41'890.00	
4101 Progetto(062) Distribuzione cibo Libano	50'000.00	
4102 Progetto(063) Haiti salute Mentale	70'000.00	10'000.00
4103 Progetto(061) Etiopia accesso all'acqua		57'020.00
4104 Progetto (064) Acqua e cooperative Sudan FOSIT -DSC		17'180.00
4105 Progetto (065) Sicurezza alimentare in Somalia		65'020.00
4106 Progetto (066) Approvvigionamento acqua in Sudan		85'000.00
4107 Progetto (067) Emergenza Educativa		78'130.00
4108 Progetto (068) Emergenza Agricola		63'901.00
4109 Progetto (069) Emergenza Gaza		25'000.00
4110 Progetto (070) Assistenza Umanitaria Sudan		50'000.00
4900 Progetti fondazione COOPI		30'000.00
<b>Totali costi diretti progetti</b>	<b>468'241.00</b>	<b>486'788.00</b>
<b>42 Costi per attività</b>		
4200 Attività di formazione		
4210 Manifestazioni/Convegni	1'000.00	1'000.00
4215 Materiali		221.85
4220 Affitto terminali Pos	3'463.64	3'400.80
4230 Stampa e grafica	12'088.37	9'580.11
4240 Invii postali	3'764.50	3'965.50
4245 campagne facebook	1'139.17	
4250 Gestione sito web e data base	6'643.81	10'545.73
4255 Campagna Upgrade e Retention		
4257 Campagna D2D La zoonia	145'589.10	130'152.55
4258 Affissioni per campagne	4'832.70	2'379.45
4260 Trasferta vitto e alloggio esterni		
4270 Altri costi		
<b>Totali costi per attività</b>	<b>178'521.29</b>	<b>161'245.99</b>



<b>50 Costi del personale</b>		
5000 Stipendi	52'800.00	52'800.00
5700 AVS / AI / IPG / AD	4'533.75	4'536.60
5710 LAINF	68.40	73.90
5720 LPP	2'185.90	1'298.77
5730 Assicurazione collettiva malattia	855.10	929.20
5740 Imposta alla fonte		
Spese di trasferta	124.00	27.00
5810 Spese di formazione	390.00	520.00
5811 Altri costi -Supporto per raccolta fondi e gestione progetti	10'661.48	8'628.19
<b>Totale costi del personale</b>	<b>71'618.63</b>	<b>68'813.66</b>
<b>60 Costi di infrastruttura e logistica</b>		
6000 Affitto	6'720.00	6'720.00
6300 Assicurazione		
6500 Materiale d'ufficio	80.00	83.90
6510 Utenze (telefono-internet)	958.80	989.40
6511 Sistema contabile	69.00	89.00
6610 Spese diverse	200.00	400.00
<b>Totale costi di infrastruttura e logistica</b>	<b>8'027.80</b>	<b>8'282.30</b>
<b>67 Costi di gestione</b>		
6700 Consulenza da terzi	72.90	972.90
6710 Spese di rappresentanza	60.25	119.60
6720 Costo adesioni	1'685.98	5'123.46
6750 Ammortamenti		
6770 Costi diversi		
6780 Costi finanziari		
6785 Spese tenuta conto bancario e postale	3'351.98	2'776.58
<b>Totale costi di gestione</b>	<b>5'171.11</b>	<b>8'992.54</b>
<b>TOTALE COSTI</b>	<b>731'579.83</b>	<b>734'122.49</b>
<b>Risultato prima della variazione dei fondi</b>		
	<b>-41'011.76</b>	<b>16'589.49</b>
7001 utilizzo fondi vincolati	31'133.00	40'537.00
7000 attribuzione fondi vincolati	31'133.00	78'537.00
a fondi vincolati	0.00	38'000.00
<b>Risultato netto di esercizio</b>	<b>-41'011.76</b>	<b>-21'410.51</b>

Conto Annuale  
certificato da  
REBEFFO SAGL



*Colof*  
*Laura Francini*